いいまち 今金 夢のまち

いまかね

IMAKANE PUBLIC RELATIONS

2021
10
OCTOBER
No.753



もくじ

2 年金生活者支援給付金制度について
3 福祉灯油券についてほか
4 高齢期の食事
5 今金町公設合葬墓についてほか
6 今金中学校新校舎
7 除雪車の運転手等を募集ほか
8 まちの話題
10 情報かわら版
12 まちの行事予定
14 学びの道標べ
16 わが家のアイドル・戸籍の窓ほか

町イメキャラ「いまルン」

年金生活者支援給付金制度について



年金生活者支援給付金は、公的年金等の収入やその他の所得額が一定基準額以下の年金受給者の生活を支援するために、年金に上乗せして支給されるものです。

受け取りには**請求書の提出が必要**です。ご案内や事務手続きは、日本年金機構（年金事務所）が実施します。

対象となる方

■ 老齢基礎年金を受給している方

以下の要件をすべて満たしている必要があります

- ✓ 65歳以上である
- ✓ 世帯員全員が市町村民税が非課税となっている
- ✓ 年金収入額とその他所得額の合計が約88万円以下である

■ 障害基礎年金・遺族基礎年金を受給している方

以下の要件を満たしている必要があります

- ✓ 前年の所得額が約472万円以下である

請求手続き

① 新たに年金生活者支援給付金をお受け取りいただける方

お受け取りの対象となる方には、日本年金機構より８月下旬頃から、**請求可能な旨のお知らせ**を送付しています。

同封のはがき「年金生活者支援給付金請求書」に記入し、提出してください。

令和４年１月４日までに請求手続きが完了しますと、令和３年10月分からさかのぼって受け取ることができます。

② 年金を受給しはじめる方

年金の請求手続きと併せて、年金事務所または市区町村で請求手続きをしてください。

請求手続きはお早めに！

日本年金機構や厚生労働省を装った不審な電話や案内にご注意ください。

- ✓ 日本年金機構や厚生労働省から、電話でお客様の家族構成や金融機関の口座番号・暗証番号をお聞きしたり、手数料などの金銭を求めることもありません。
- ➢ 年金生活者支援給付金のご請求でお困りになったときには、お電話ください。

『給付金専用ダイヤル』：0570-05-4092（ナビダイヤル）

年金給付金 検索

マイナンバーカードが「健康保険証」として利用できるようになります！

令和３年 10 月 20 日から順次、全国の医療機関や薬局でマイナンバーカードが健康保険証として利用可能になります。＜医療機関・薬局によって開始時期が異なります＞

ご利用にあたっては、Ｗｅｂサイト「マイナポータル」で**事前に「利用申込」**が必要となります。対応可能なスマホ等や下記問合せの窓口で申込手続きができます。

※利用できる医療機関・薬局は右のステッカーやポスターが目印です。また、厚生労働省ホームページでも案内しています。



ステッカー

ポスター

厚生労働省ホームページ

【問合せ】税務住民課　戸籍年金グループ　☎ 82-0111
保健福祉課　保険・医療グループ　☎ 82-2780（としべつ内）

≪ご注意≫病院を受診する際は、医療機関等によってマイナンバーカード利用の対応が異なることから、念のため「利用申込したマイナンバーカード」と「健康保険証」の両方をお持ちください。

開設日時：令和３年10月21日（第３木曜日）
午後５時30分～午後７時30分〈完全予約制〉

福祉灯油券の交付希望の受付

今金町では、老人世帯等に対して生活の一助として福祉灯油扶助を行い、福祉向上を図ることを目的に生活援助推進事業を進めています。
◆支給されるもの→１世帯当たり200リットルの灯油購入券が交付されます。
（使用期間は12月～３月末日まで）

【対象世帯】
対象者は12月１日現在において次のいずれかに該当し、所得税・町民税の非課税世帯であり、世帯の中心となる方の前年収入が150万円未満の世帯です。
（生活保護世帯は対象から除く）
①70歳以上の一人暮らし世帯
②老人夫婦世帯等（夫婦とも70歳以上）
③ひとり親世帯及び寡婦世帯
④心身障がい者世帯（身体障がい者手帳１級～３級の交付を受けているものが世帯主で、かつ生計中心者である世帯）

①～④の世帯でも、子や親族の扶養になっている方、同居されている方は、収入に関係なく福祉灯油券交付の対象とはなりません。また、遺族年金や障がい者年金、児童扶養手当を受給されている方は、それらも収入として加算されます。

交付を希望される方は、11月５日（金）までに保健福祉課へご相談ください。
申請後、収入等の調査を行い、認められたら福祉灯油券が交付されます。
昨年度の対象者には案内を送付しますので確認してください。

【問合せ】保健福祉課　総務グループ　☎82-2780

絵本の寄贈





９月10日、鷲野将さん、咲恵さん夫妻より教育委員会へ絵本２冊が寄贈されました。この絵本は今金町の風景をポストカードにして販売し、その売上金によって購入されたものです。
この絵本は今後、今金町民センター図書室に並ぶ予定です。

交通安全旗寄贈式

８月23日、役場にて交通安全旗の寄贈式が行われました。例年であれば７月に実施している、交通安全青空集会内にて寄贈が行われていましたが、新型コロナウイルス感染症の影響により昨年に引き続き集会が中止となり、役場での寄贈式となりました。旗は今金建設協会（瀧澤雅敏会長）より300枚、今金道路維持協同組合（坂上忠義代表理事）より50枚と道南ロードメンテナンス協同組合（伊関寿之代表理事長）よりそれぞれ50枚寄贈頂き、町内の道路沿いに掲示しています。



▲左から、道南ロードメンテナンス協同組合、今金建設協会、今金道路維持組合

「マイナンバーカード申請等の時間外窓口を開設します！」ぜひご利用ください。

高齢期の食事　～食べて元気に低栄養予防～



低栄養（栄養不足）はやせていない場合も注意しましょう

高齢期では、食が以前より細くなり、食事量が減ると、十分な栄養がとれずに、低栄養（栄養不足）の可能性が高まります。やせていない人も、食事量が減ると、低栄養になる可能性は高まりますので注意しましょう！

低栄養の傾向をみるのは「体重の計測やＢＭＩ」

体重の変化は、普段の食事量の過不足が分かります。BMIは、身長と体重から肥満度をみる体格指数です。定期的に体重やBMIを確かめましょう。

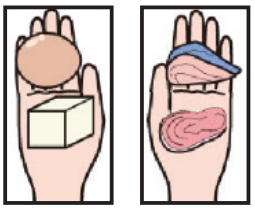
ＢＭＩ＝体重(kg)÷身長(m)÷身長(m)

例）体重59kg、身長160cmの場合

BMI＝59(kg)÷1.6(m)÷1.6(m)＝23

年　齢	低栄養の傾向があるＢＭＩ	目指すＢＭＩ
65歳～74歳	20以下	21.5～24.9
75歳以上	20以下	21.5～24.9

低栄養予防の工夫



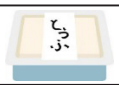
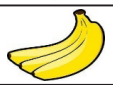
1）不足しやすいたんぱく質を積極的に食べましょう

たんぱく質（魚、肉、大豆製品、卵）
目安量：１日に片方の手のひらに乗る大きさ３つ分
働　き：筋肉、皮膚などを作ります。青魚のDHAには、認知症予防の効果があると言われています。

・食べて欲しい量(推奨量)は、18歳から高齢者まで、男性１日60ｇ、女性１日50ｇです。食が細くなると、不足しやすいで意識して食べましょう。

2）10食品群チェックシートで、１日の食事を確認しましょう

10食品群チェックシートとは、主食以外のおかずを10種類の食品群に分け、１日の食事で、何種類の食品群を食べたかで、食事のバランスをみるものです。
【やり方】１日１回でも食べた食品の群（１～10）を、〇で囲みましょう。
７個以上に〇がつくことを目指しましょう！

1	魚		さんま、いわし、鮭、いか、たこ、かまぼこ等	6	芋		じゃが芋・さつま芋 かぼちゃ・山芋等
2	肉		牛肉・豚肉・鶏肉・羊肉 ソーセージ・ハム等	7	油		サラダ油・バター・ごま油 オリーブオイル等
3	卵		鶏卵・うずらの卵 卵豆腐等＊魚卵を除く	8	野菜		人参・ほうれん草・なす 大根・ピーマン等
4	大豆		豆腐・納豆・豆乳 油揚げ・枝豆等	9	果物		バナナ・りんご・なし ぶどう・いちご等
5	牛乳		牛乳・チーズ ヨーグルト等	10	海藻		わかめ・昆布・ひじき のり・もずく・めかぶ等

【問合せ】保健福祉課　地域包括支援グループ　☎82-2780

今金町公設合葬墓について

今金町では多くの焼骨を共同で埋蔵できる合葬墓をやすらぎ霊園内に設置しています。
使用することができる要件は、次のいずれかを満たしていることです。
・今金町に住所又は本籍を有する方が焼骨を埋蔵する場合
・今金町に住所又は本籍を有していた方の焼骨を埋蔵する場合
・今金町が管理する墓地に埋蔵されている焼骨を改葬して埋蔵する場合
（使用中の墓地を町に返還しなければ合葬墓は使用できません。）

使用料は、焼骨１体につき**5,000円**
※使用料は永代で、管理料はありません。
※今金町外に居住する方が申請者となる場合、使用料は10%増しとなります。
※墓誌に記名板の掲示を希望する場合は、別途5,000円の使用料がかかります。
（記名板は、町が指定する規格のものを申請者自身が負担し用意するものとします。）

■ 注意事項 ■

(1)納骨後、焼骨の返還及び改葬は一切できません。
(2)納入された使用料の返還はできません。
(3)納骨できるのは焼骨のみです。
(4)お寺等に預けているもので、永代供養されている焼骨は使用できません。
(5)生前の予約、申込みは一切受け付けておりません。
(6)町が焼骨をお預かりすることや代理で納骨することはできません。

【問合せ】　くらし安心課　☎82-0111

火葬する際のお願いについて

棺の中に副葬品を入れるのは、原則として禁止です。
棺の中に次のような副葬品等を入れて火葬を行うと、「遺骨の損傷」や「異常燃焼による事故」等の原因となります。
このようなことを防ぐために、火葬場を使用される皆様につきましては、棺の中に副葬品等を入れないよう、ご理解とご協力をお願いいたします。

NO	棺に入れられない副葬品等	遺骨や火葬炉への影響
1	紙類（本・千羽鶴等含む）玩具・娯楽用具（釣り具・ゴルフ用具等）写真立て、マットレス・毛布（棺布団以外）・そばがら枕、衣類（運動靴・バック等）革製品（革靴・バック・ベルト等）杖（金属の入っている物）、義手・義足等の補助具金物・ガラス製品・ビン類・鏡・陶磁器等	異常燃焼による火葬炉の故障の原因となります。 また、燃えかすが遺骨と混じります。
2	メガネ、プラスチック製品、ビニール製品ナイロン製品類及びカーボン製品	遺骨に付着し、遺骨を汚損します。
3	缶飲料、スプレー缶、ライター	爆発し、遺骨の損傷や火葬炉の故障の原因となります。
4	指輪等の貴金属	消失に伴う誤解の原因となります。
5	果物類・ドライアイス等	燃えにくく火葬しにくいので、収骨までの時間が長くなります。（不完全燃焼を起こす）

※ペースメーカーについて
火葬時に破裂するおそれがありますので、装着遺体については、必ず事前に申し出てください。
詳しくは、下記まで問い合わせてください。

【問合せ】　くらし安心課　☎82-0111

10月は食品ロス削減月間です。

完成まで数回にわけて報告します

シリーズ 今中新校舎 2時間⑤

今金中学校改築事業概要

構造と規模/鉄筋コンクリート造（一部鉄骨造）地上２階建て
工期/令和３年８月 ～ 令和５年２月
面積/延床面積　5,866.17㎡（１Ｆ　3,174.87㎡　２Ｆ　1,996.74㎡）



１階平面図　　２階平面図

今回は、具体的な事業概要及び特徴的な学校の機能についてご紹介します。

今金中学校基本コンセプト　『地域を守り多様な教育の場を育む今金型コンパクトスクール』

①安心安全に配慮した管理動線
　屋内運動場等の大空間を取り囲むように大きな口の字を描く管理動線で、職員室から裏表なくあらゆる教室へ短距離で移動が可能になり、職員室を昇降口に隣接させることで生徒の登下校に加えて来客動線の管理、グラウンドでの生徒の活動を見守りが可能になります。

②風の抜ける道をつくる
　共用廊下やワークスペースの各所に開口部を設けます。屋内運動場を介してハイサイドライト上部から風を抜き、大きな空気の流れを生むことで建物全体の自然換気を行います。

③弾力的な組み合わせが可能な大空間ユニット
　教室に内包される形で、屋内運動場、武道場、ランチスペースを並べて配置し新しい中学校の中心的な空間とします。屋内運動場を利用したイベント開催時の控室として武道場、ランチスペースを利用するなど弾力的な運用が可能になります。

④食育の場であり多目的に活用できるランチスペース
　南側に全校生徒で食事をするランチスペースを配置し、各学年の教室に隣接するため複学年単位、全学年単位での授業等にも活用しやすい多目的な空間になります。

⑤防災機能を備えた施設
　昇降口に隣接して体育館を配置することで、災害時にはわかり易く使いやすい避難場所となります。１階に配置された家庭科室は、武道場やランチスペースと連携し室内炊出しの場として活用できます。

⑥明るく風通しのよい普通教室
　全ての普通教室は二面採光による均一な光環境を確保します。南側の窓にプラスして、ワークスペース側からも自然光を取り込みます。

⑦学年毎のまとまりを生む教室ユニット
　全室南向きの教室に隣接して、コート掛けを集約したワークスペース、WC等水廻りをひとまとめにし、全学年２つの教室を計画することで空き教室をグループ学習に利用したり将来的なクラス数や学習環境の変化にも柔軟に対応できる環境を整備します。

⑧誰もが安心して使えるバリアフリー
　エレベーターを校舎内に１台設置し車椅子利用の生徒や来客が校舎内のすべての場所へ段差無くアクセスできる学校とします。音楽室の近くに設けることで、文化祭や学外演奏の際の楽器移動にも配慮します。

除雪車の運転手等を募集します

町では、除雪車運転手・流雪溝監視員の会計年度任用職員を下記のとおり募集します。



雇用期間

除雪車運転手／令和３年12月１日～令和４年３月20日
流雪溝監視員／令和３年12月１日～令和４年３月20日

雇用人員数

除雪車運転手７名、流雪溝監視員１名
●申込期限／11月１日（月）
●選考方法／書類選考（履歴書、免許証を持参してください。ただし、応募者履歴書持参前にご連絡願います。）
●応募資格／町内在住者で大型自動車、大型特殊自動車免許取得者及び車両系建設機械運転技能講習修了者

【申込・連絡先】公営施設課　管理グループ　☎82-0111

後志利別川の樹木採取者募集のお知らせ

函館開発建設部今金河川事務所では、後志利別川の樹木を伐採して利用したいという企業や住民の方を今年も募集します。採取した樹木等は自家消費でも販売でも採取した方のご自由です。
実際に伐採してみたい方はお気軽にお問合せください。

樹木等採取の概要

①応　募　期　間：現在募集中～令和４年３月１日（火）
②応　募　方　法：希望される方は応募様式の提出が必要となりますので詳しくは、上記問合せ先までご連絡ください。
また函館開建のホームページでもお知らせしています。
https://www.hkd.mlit.go.jp/hk/imagane_kasen/mt6nfj0000005z5c.html
③採　取　期　間：令和４年３月22日（火）～令和４年７月29日（金）
④採取予定場所：後志利別川右岸豊田橋下流
⑤採取可能面積：最大約76，000㎡
⑥主　な　樹　種：ヤナギ類・直径10cm程度
⑦採　　取　　料：伐採・搬出等すべての作業を応募者が行う場合は無料です。
それ以外は、採取作業工程等により有料となる場合があります。
また採取に関わる除雪等の費用は自己負担となります。

【問合せ】北海道開発局　函館開発建設部
今金河川事務所　河川課　☎82-0041

高齢者虐待のご相談は、

種川小学校「ふるさと先生」による教育活動

小規模特認校である種川小学校では、教育活動の一つとして、「ふるさと先生」を講師として招いて学習をしています。学校が地域の人たちと繋がり、種川の良さを生かした学習に取り組むことによって、より一層の教育活動の充実を図っています。

今年度の学習では、５月は松尾敏幸氏のキノコの菌打ちで、ほだ木に金づちで菌を打ち込み、６月は伊藤正行氏の苗植えでスコップを使って穴を掘りカボチャと夕顔の苗を植え、7月は岸徹也氏の水泳教室で、けのびやバタ足の仕方を教わりました。

その他にも「書写の吉田学先生」「箏（こと）の田中幸子先生・遠藤崇子先生」がおられ、一年を通じていろいろな「ふるさと先生」が種川小学校の教育活動に協力しています。

種川小学校の黒川貴功校長は「ふるさと先生のみなさんには、いつも本当にお世話になっています。子どもたちはふるさと先生と一緒に勉強することが大好きです。それは、ふるさと先生に教わっていろんな事が分かったり、できなかったことができるようになるからです。」と、ふるさと先生への感謝と、種川の子どもたちが大人になり、次の世代のふるさと先生として学校に来てくれることへの期待も話していただきました。


▲松尾先生のキノコの菌打ち


▲伊藤先生の苗植え


▲岸先生の水泳教室

集落支援通信　～集落はいま～その６

令和２年７月時点での人口に占める65歳以上の割合（高齢化率といいます）をみると、美利河57％・花石62％・中里55％・住吉53％であり、各地区とも高齢化がかなり進んでいます。道内の集落の約６割が高齢化率50％を超えているといわれており、これは全道的な傾向といえます。

高齢化より深刻な問題は人口減少です。ここ10年間の人口減少率をみてみると、今金市街地の減少率が約８％に対して、４地区では約19～48％と２倍から６倍の減少率の高さを示しています。

このような現状ですが、ひとつの光明があります。それは子ども達です。各地区の年齢構成をみてみますと、花石地区を除いて０～14歳の子どもが各地区に３～５名いることです。地域に子どもがいることはそれだけで周囲が明るくなります。

今年の３月に３地区のみなさんとお話する機会があり、参加者全員に「①地域の良いところ」、「②不便・不満なところ」、「③集会があったらやりたいこと」を聞きました。その結果は、①空気や水がきれい、人が親切、のんびり生活ができるなど、②交通の便や通信環境が悪い、店がない、雪が多いなど、③おしゃべり、食事、簡単なゲームなど、というものでした。

各地区に共通しているのは、②よりも①のほうが数多く意見が出ることです。ある地区からは、「神社周辺には先祖が植樹した木々が数多くあり、季節ごとに楽しめる。これからも大切にしてゆくとともに、他の地区の人にも知ってもらいたい」という声がありました。各集落には住んでいる人しか知らない「お宝」がまだまだありそうです。集落の不便なところを挙げればきりがありません。それよりはよいところに目を向け、子どもたちも交えて知恵を出し合えば、その中から、集落を元気にする取り組みが生まれてくると思います。



今月の特集
行政情報
各種情報
まちの話題
情報かわら版
まちの行事予定
学びの道標べ

ＴＯＰＩＣＳにも掲載されております
gyousei/event/topics3/

稲刈り・米初出荷





８月30日、よく晴れた中、鈴岡地区の吉本辰也さん方にて今年の米の初収穫(品目：ゆめぴりか)が行われました。生育は例年より早く、45ヘクタールの刈り取り作業が10月上旬頃まで行われます。

刈り取られた新米は９月９日、吉本辰也さんと村上忠弘さん（神丘地区）の２名により今金町玄米バラ集出荷施設へ搬入され、外崎町長をはじめ、今金町農業協同組合関係者立ち会いのもと初出荷が行われました。

カヌー川下り体験

８月22日、美利河ダム湖周辺でカヌーの川下り体験（主催：総合型地域スポーツクラブいまかね）が３年ぶりに開催されました。

参加者は10名（大人２名、こども８名）で、カヌー未経験者が多かったため当初予定していた川下りコースではなく、美利河ダム湖および利別川上流入口までを往復する、約60分のコースに変更して実施されました。

参加者からは、「楽しかった」「また参加したい」といった声が多かったため、同クラブでは、次回には本格的な川下り体験ができるよう検討しているそうです。



今金八幡宮例大祭



９月20日、今金八幡宮例大祭の神輿渡御が快晴の中で行われました。例年であれば、きらびやかに装飾された山車が町を彩り、祭囃子が町に響き渡る例大祭ですが、今年も昨年同様に新型コロナウイルス感染拡大防止のため神事を中心に行われました。

神輿渡御は午前９時から始まり、３密（密閉・密集・密接）を回避するために規模を縮小して行われました。

認定こども園の園外保育

９月16日、愛指令ランドで認定こども園の園外保育（年長35名、年中25名）が行われました。子供達はきれいに草刈された愛指令ランドを走り回ったり、泥んこになりながらオタマジャクシや川エビをとったり、遊具で友達と遊んだり花を摘んだりしていました。

愛指令ランド内には「でっかいオタマジャクシがとれた」や「このお花知ってる」など楽しそうに遊んでいる子どもたちの大きな声が響いていました。

愛指令ランドを管理する鷲野竹春さん（愛指令の会）からは「子どもたちがたくさん遊びに来てくれて嬉しい。」と話していただきました。



※上記の記事はホームページ・
http://www.town.imakane.lg.jp/

10

2021
OCTOBER

10月は不正軽油防止強化月間です

檜山振興局では10月を「不正軽油防止強化月間」に設定し、不正軽油の撲滅に向けた取組を強化しています。

不審な軽油の売り込み、灯油や重油をトラックの燃料に使っているなど、不正軽油に関する情報がありましたらご連絡ください。

問合せ 不正軽油ストップ110番 ☎0800-8002-110

国の助成を受けられる「中退共」の退職金制度の紹介

中退共の退職金制度なら
【安全】国の制度だから安心
新規加入金や掛金を増額する場合、掛金の一部を国が補助します。
【有利】掛金は全額非課税
手数料もかかりません。
【簡単】社外積立で管理も簡単
納付状況や退職金試算額を事業主さんにお知らせします。

問合せ （独）勤労者退職金共済機構 中小企業退職金共済事業本部 ☎03-6907-1234

職業訓練の受講生を募集いたします

◇技能講習
①フォークリフト運転技能講習
【実施】令和3年11月2日～5日
【締切】令和3年10月18日
②フォークリフト運転技能講習
【実施】令和3年11月2日～3日
【締切】令和3年10月18日
◇特別教育
①新伐木（チェンソー）作業の業務に係る特別教育
【実施】令和3年10月29日～31日
【締切】令和3年10月18日
②フルハーネス型墜落制止用器具使用の業務
【実施】令和3年11月1日
【締切】令和3年10月18日
◇安全衛生教育
①刈払機取扱作業者安全衛生教育
【実施】令和3年10月28日
【締切】令和3年10月18日
◇居宅介護従業者養成研修
①全身障がい者移動介護従業者養成研修
【実施】令和3年11月14日
【締切】令和3年10月12日
②同行援護従業者養成研修
【実施】令和3年11月13日
【締切】令和3年10月12日

※各種講習を受講する方は、当センターへ電話又はメール（お問い合わせフォーム）で予約の上、人材開発センターへお申込みください。なお、予約後の申込書については、HP上の職業訓練のご案内をご覧いただいたうえ、ダウンロードをお願いいたします。

問合せ 一般社団法人 檜山地域人材開発センター運営協会 ☎0139-52-0160

ストップ！消費者問題

災害に便乗した悪質商法に注意しましょう



火災保険を使って自己負担なく住宅の修理ができる」など、「保険金が使える」と勧誘する手口について、全国の消費生活センター等に相談が寄せられています。

また、寄付金や義援金を求める不審電話も確認されています。

寄付する際は、募っている団体の使途等をしっかり確認しましょう。判断に迷ったら、家族や最寄りの警察、消費者ホットライン「188」、役場などに相談してください。

【問合せ】・せたな警察署今金交番 ☎82-0435 くらし安心課 ☎82-0111

法テラス八雲通信

被告と被告人
～民事事件と刑事事件の相違点～

■刑事事件に関するメディア報道を読んでいると、裁判にかけられている人が「被告」と呼ばれているのを目にするのではないかと思います。他方、法律の専門家たちは、刑事事件の裁判にかけられている人を「被告人」と呼んでいます。なぜ、メディアの趨勢に逆らって違う呼び方をしているのでしょうか？また、法律の専門家たちは、刑事事件で訴えられている人を「被告人」、民事事件で訴えられている人を「被告」と呼び分けています。同じく訴えられた側の人を、なぜ呼び分けているのでしょうか？

■これは民事事件の「被告」と刑事事件の「被告人」には、同じ訴えられている者とはいえ、境遇に大きな差があるからなのです。

■刑事の被告人は、何らかの犯罪を犯した疑いを検察官にかけられた人であり、捜査の対象となっていた人であります（推定無罪の原則が及ぶのはもちろんのことですが）。そのため、特別の保護（例えば黙秘権）を及ぼさなければ、人権が傷つけられやすい立場となっています。また、訴える側は検察官のみであり、被告人が訴える側に回ることは考えられません。これらの特徴が、被告人という立場を特別なものとして際立たせているのです。

■他方、民事訴訟では「被告」は訴えられた側ということ以上の意味合いは持ちません。民事裁判で敗訴したとしても刑事罰に問われるわけではありません。それどころか、お金を借りていないことの確認を求める訴えができるように、実は原告の立場と被告の立場は入れ替え可能なものです。原告と被告の間には、刑事事件ほど大きな差異はなく、相互に入れ替え可能な立場となっています。つまり、「被告」は悪いことをした疑いをかけられている人とも限りません。

■このように「被告人」と「被告」は立場が違うことから、法律の専門家の間では呼び分けられているのです。ちなみに、民事事件の「被告」は自然人と法人共になりうるものである一方で、刑事「被告人」はそのほとんどが自然人になります（ごく一部法人が被告人となる例もございます）。

■さて、当事務所では、各種法律相談を受け付けています。一定の要件を満たす方については、3回までの無料法律相談や、ご自宅・入所施設等への無料出張相談も実施しておりますので、少しでも気になることがございましたら、お気軽にぜひ「法テラス八雲法律事務所（050-3383-8366）」まで相談予約のお電話をお寄せください。また、「法テラス江差法律事務所（050-3383-5563）」でも、ご相談を承っておりますのであわせてご利用ください。

法テラス八雲法律事務所
弁護士 塚本 恒

秋の火災予防運動実施中
十分注意しましょう！



日本一の「今金男爵」を守ろう！！

ジャガイモシストセンチュウの拡散防止には町民の皆様のご理解とご協力が必要です。

今金町農業協同組合
今金町農林振興課

目指せ車いす！

リングプル回収事業

○ 現在ストック量…380kg
車いす交換まであと320kg

※700kgで車いす一台と交換できます

今金町社会福祉協議会

ゆかりの方にPRください～ふるさと納税～

たくさんの期待や思いをお待ちしております。皆さんのお知り合いに、是非、ご紹介ください。

■令和３年度現在 170件 238万2,000円

８月末現在の情報です。

※詳しくは、まちづくり推進課まちひと交流グループ又はホームページへ

～口座振替に関するお知らせ～

町税【町・道民税、固定資産税、国民健康保険税、軽自動車税（種別割）】及び公営住宅使用料の各税（料）の新規引落や婚姻等による改姓、納税者の死亡等により振替口座が変更となる場合または、納付方法を変更したい場合は、毎月15日までに税務住民課課税収納グループまたは町内の各金融機関にてお手続きをお願いいたします。
（ゆうちょ銀行の口座振替は、直接郵便局にてお手続きをお願いいたします。）
※ゆうちょ銀行は、手続き完了まで時間を要すため、各期（月）の納期限の１ヶ月半前までに郵便局にてお手続きをお願いいたします。

自動車点検整備推進運動実施中

全国統一強化月間　令和３年９月の１ヶ月間
地方独自強化月間　令和３年10月の１ヶ月間



最後に点検した日、覚えてる？

後悔しないための点検・整備

北海道運輸局　函館運輸支局　http://www.tenken-seibi.com

漁船の海難防止について

漁船の海難は衝突、乗揚げ、転覆が多く、その主な原因は見張り不十分、慣れによる油断、気象海象の確認不足です。
次のことに注意して安全運航、安全操業を心掛けましょう。

1 操業が終わり帰港する際は気が緩みがちになります。
居眠りに 十分注意し、見張りを確実に行い衝突や乗揚げを防止しましょう。
2 最新の気象海象情報を入手し無理のない操業を心掛けましょう。
3 大切な命を守るため、ライフジャケットを常時、正しく着用しましょう。
海中転落した場合、ライフジャケットを正しく着用していれば救助される可能性が格段に高まります。
また、膨張式救命胴衣は、着用前にメンテナンスを確実に実施しましょう。
4 漁に出る際には、防水パックに入れた携帯電話を持つなどして連絡手段を確保しましょう。

瀬棚海上保安署　☎87-2634

ヘリコプター体験搭乗のお知らせ

日　時：令和３年11月27日（土）午前（応募〆切：10月15日（金））
場　所：航空自衛隊八雲分屯基地
対象者：中学１年生～高校３年生
★申込み方法
【メールによる申込み】
・Mail：hakodate.pco-imagane@rct.gsdf.mod.go.jp
・参加者の氏名、年齢、性別、学校名、連絡先（携帯電話）
・申込み者多数の場合は、こちらで抽選させていただき、後日連絡させていただきます。多くの申込みお待ちしております。

質問等ありましたら、こちらまでお問合せ下さい。
自衛隊函館地方協力本部今金地域事務所
所　長　佐野晃一
携帯電話　080-4405-9194（９時～17時）



八雲税務署から消費税インボイス制度のお知らせ

令和３年10月１日登録申請受付開始！

令和５年10月１日からインボイス制度が導入されます。登録した事業者のみが、取引先にインボイス（適格請求書）を交付することができます。

詳しくはこちらへ！
インボイスコールセンター　0120-205-553
土日祝除く　9:00-17:00
または国税庁ホームページ
https://www.nta.go.jpのインボイス制度特設サイトへ！





10月15日～10月31日
火の取り扱いには

まちの行事予定

10月

6	水 先負	◆ロタウイルス、B型肝炎、ヒブ、小児肺炎球菌、四種混合、日本脳炎予防接種（乳幼児）（受付）13:10 ～ 13:30 としべつ
7	木 仏滅	◆3か月児健診、1歳6か月児健診、3歳児健診、5歳児健診
8	金 大安	◆いきいき元気クラブ（ふまねっとクラブ）
9	土 赤口	
10	日 先勝	◆日曜当番医　今金町国保病院　☎82-0221
11	月 友引	
12	火 先負	◆無医地区耳鼻科診療（受付）14:00 ～ 14:30 としべつ ◆いきいき元気クラブ（イストレ）
13	水 仏滅	◆ロタウイルス、B型肝炎、ヒブ、小児肺炎球菌、四種混合、日本脳炎予防接種（乳幼児）（受付）13:10 ～ 13:30 としべつ
14	木 大安	
15	金 赤口	◆いまカフェ（実施）13:30 ～ 15:00 としべつ
16	土 先勝	
17	日 友引	◆日曜当番医　道南ロイヤル病院　☎84-5011
18	月 先負	
19	火 仏滅	◆女性のがん検診（乳がん・子宮がん）（実施）8:00 ～ 14:00 としべつ
20	水 大安	◆BCG、麻しん風しん混合、水痘予防接種（乳幼児）（受付）13:10 ～ 13:30 としべつ
21	木 赤口	
22	金 先勝	◆いきいき元気クラブ（ふまねっとクラブ）
23	土 友引	
24	日 先負	◆日曜当番医　せたな町立国保病院　☎84-5321
25	月 仏滅	
26	火 大安	◆すくすく親子広場（実施）9:45 ～ 11:30 としべつ ◆いきいき元気クラブ（イストレ）
27	水 赤口	◆ロタウイルス、B型肝炎、ヒブ、小児肺炎球菌、四種混合、日本脳炎予防接種（乳幼児）（受付）13:10 ～ 13:30 としべつ ◆日本脳炎（小学生以上）/ｼﾞﾌﾃﾘｱ・破傷風（小６）予防接種　（受付）15:30 ～ 15:50 としべつ
28	木 先勝	◆無医地区皮膚科診療（受付）14:00 ～ 14:30 としべつ
29	金 友引	
30	土 先負	
31	日 仏滅	◆日曜当番医　今金町国保病院　☎82-0221

11月

1	月 大安	
2	火 赤口	
3	水 先勝	文化の日
4	木 友引	
5	金 仏滅	◆いきいき元気クラブ（ふまねっとクラブ）

お知らせ

まちの行事予定については、広報発行日前までに決まっている行事を掲載しておりますが、予定が変更になる場合もございます。

お出かけ前に各施設等に確認の上、ご利用くださいますようお願いいたします。

◇健診のおしらせ◇（●実施予定日：10月７日　●場所：としべつ）

３か月児健診	13:30-13:45	３歳児健診	13:15-13:30
1歳６か月児健診	13:15-13:30	５歳児健診	13:00-13:15

◇いきいき元気クラブ◇

ふまねっとクラブ	10/8, 11/5	10:00 ～ 11:30	としべつ
	10/22	10:00 ～ 11:00	
イストレ	10/12, 26	13:30 ～ 14:30	あったからんど

【今金町無料法律登記相談】
日　時／10月21日（木）10:00 ～12:00
　　11月18日（木）10:00 ～12:00
場　所／町民センター
予　約／相談日の前日、正午までに予約が必要
問合せ／役場総務財政課　☎82-0111

【ひやま北部法律相談センター相談日のご案内】
日　時／10月８日（金）13:00 ～ 16:00
場　所／せたな町民ふれあいプラザ
問合せ／せたな町役場総務課　☎84-5111

・街頭ＰＲ・巡回広報を実施します。
午後5時にサイレンを鳴らします。



コリドール交流ネットワーク情報

出かけよう！となりまち

【八雲町八雲地域】
企画展　志　柴崎重行の木彫り熊

独自の彫り方で木彫り熊を制作し、熊をモチーフとした芸術家と呼ばれる柴崎重行の初期から晩年までの作品を展示します。
【期間】11月７日（日）まで　※祝日開館
【時間】午前９時～午後４時30分
【入場料】無料　【場所】木彫り熊資料館
【問合せ】八雲町郷土資料館　☎0137-63-3131

【八雲町熊石地域】
熊石海洋深層水を分水中！

海洋深層水の分水は、熊石漁港内の熊石海洋深層水総合交流施設で行っており、ポリタンクやペットボトルなどへの小口分水と車両に積載された大型タンクへの大口分水の2種類の分水施設があります。さまざまな効果が期待されていますので、ぜひお試しください。なお、冬期間（12月～３月）については、小口販売機の営業が平日のみとなります。
【料金】小口分水　一般用（20ﾘｯﾄﾙ）　100円
　　業務用（1立米）620円
　大口分水　一般用（1立米）620円
　　業務用（1立米）620円
【問合せ】熊石海洋深層水総合交流施設　☎01398-2-2300

【長万部町】
町民センター「鉄道村」

かつて長万部町は鉄道の街として栄え、その当時の思い出として「見て、触れて、動かせる」鉄道グッズを展示しております。また町民センター内の「郷土資料室」では1669年のアイヌシャクシャインの戦いから現代までの歩みをたどる多くの民族文化財や埋蔵文化財が展示されています。
【場所】　字長万部413番地12
【時間】　午前10時～午後４時　【入館料】　無料
【休館日】　毎週月曜日、祝日の翌日、年末年始
【問合せ】教育委員会社会教育課　☎01377-2-2748

【せたな町】
「せたなの食」をお届けします
セタナセレクション　好評実施中！

【セタナセレクション商品】
●若松ポークマン使用特製餃子（12個入）4パックセット
函館の人気ラーメン店の外側はカリッとしつつ、中はジューシーな特製みそだれで食べる餃子です。
●風の祝福Ａセット～放牧黒豚肉セット～
自家配合のエサで自由に放牧で育てた黒豚です。
●グラスフェッドチーズ詰め合わせ
自家産牧草のみで育てた、高品質のミルクの素材を活かしたチーズで、おつまみはもちろん、いろいろな料理に使えます。
●漁師のいかめし　お徳用セット
北のハイグレード食品セレクション2018選定商品
日本海の真イカにせたな産減農薬米を入れ昆布とともに炊き上げました。
●船上活〆いくら醤油漬け
新鮮な秋鮭の魚卵を特製の醤油だれで漬け込みました。
●瀬棚ＰＩＺＺＡ　選べる３枚プレミアム
せたな町産小麦100％のモチモチで外側がカリッとした、ＰＩＺＺＡをご賞味ください。
●せたなからの贈り物～のむヨーグルトとモッツァレラチーズ～
自家産の搾りたての生乳100％使用。化学肥料を一切使わない牧草で育てました。

購入は、「セタナセレクション」で検索！
詳しくは、楽天市場ホームページで確認ください。

国民ねんきん

互いの優しい助け合い
「老齢年金、障害・遺族補償」

老齢基礎年金の繰上げ・繰下げ受給について

※詳細につきましては、
税務住民課戸籍年金グループ　☎82-0111
へおたずねください。



老齢基礎年金は、原則として65歳から受け取ることができますが、希望により受給年齢を繰上げまたは繰下げて受け取ることができます。
なお、受給の請求をした時点（月単位）に応じた減額率、増額率は一生変わりません。

◇繰上げ受給

希望すれば60歳から65歳になるまでの間に繰り上げて受け取ることができます。
受けようとする時点により一定の割合で受け取る年金額が減額されます。（１ヶ月早く繰り上げるごとに0.5％ずつ年金額が減額されます）
【注意点】
・65歳になるまでは、遺族厚生年金・遺族共済年金と繰り上げた老齢基礎年金を併給することはできません。
・繰上げ受給後は、障害基礎年金、寡婦年金を受け取ることはできません。
・繰上げ受給を取り消すことはできません。

◇繰下げ受給

65歳で請求せずに、66歳以降70歳までの間に申し出た時から繰り下げて受け取ることができます。
受けようとする時点により一定の割合で受け取る年金額が増額されます。（１ヶ月遅く繰り下げるごとに0.7％ずつ年金額が増額されます）
【注意点】
・原則として、他の公的年金（老齢厚生年金を除く）を受け取る権利がある場合は、繰下げ受給はできません。
・繰下げできるのは、他年金の権利が発生するまでの間です。
・繰下げ請求は、老齢基礎年金の権利発生日から１年を経過した日よりできます。

栄養士ネットワーク掲示板

問合せ先：
今金町栄養士ネットワーク(※)
今月の担当：
特別養護老人ホーム
庫元（☎82-0344）
※町内各施設に所属する管理栄養士、栄養士で構成された団体です。

じゃがいものオイマヨ和え

今回は今金男しゃくを使ったレンジで作る簡単レシピをご紹介します。
温かいままでも冷やしても美味しくいただけます。
じゃがいもは、ビタミンCが豊富に含まれており、ほくほくした粉質系の男爵にもぴったりなレシピです。



【材料（４人分）】
★じゃがいも　４個（400g）　★オイスターソース　大さじ２
★マヨネーズ　大さじ４　★塩こしょう　適量
★粉パセリ　少々

<<作り方>>
1．じゃがいもは皮をむき5ミリ厚さのイチョウ切りにしてザルにいれボウルをあてがい水が透明になるまで流水で洗う。
2．耐熱容器に入れ600Wのレンジで９分加熱をする。
3．加熱し終わったらボウルに入れて塩こしょうをふりオイスターソースを手早くからめる。
4．うちわであおぎ粗熱が取れたらマヨネーズを加えてあえる。器に盛り、粉パセリをふる。

（１人あたり　183kcal、たんぱく質2.4g、脂質10.6g
炭水化物19.7g、食物繊維1.3g、塩分1.2g）



火災予防運動期間中に、火災予防パレード
また、期間中の10月15日～19日の

今金町社会教育団体の登録制度についてのお知らせ

●今金町教育委員会では、地域活動や学習活動の支援を目的として、自主的な運営活動を行っている団体などを今金町社会教育団体とする登録制度があります。自治会内のサークルや地域で活動している小グループなど（６名程度以上の団体で、政治活動、宗教活動や営利活動を目的としない団体）が対象です。

●社会教育団体に認定登録されると、今金町教育委員会の公認の団体として認められ、情報などの支援がうけられるほか、町民センターや総合体育館の使用料の減免（別途申請あり）や、バス等の車輌を使用することができます。団体の運営や登録についての相談は詳しくは下記事務局へ問い合わせください。

●詳しい内容は今金町教育委員会ホームページでもご覧になれます。

第 52 回今金町総合文化祭が開催されます

今金町文化協会（久保田幸子会長）では日頃の文化活動の成果発表の場、芸術の鑑賞機会として毎年総合文化祭を開催しております。今年もコロナ禍ではありますが、芸能発表部門・作品展示部門の２部門で感染症対策をして下記日程により開催することとなりました。

なお、文化協会に加盟していない町民グループ、サークル、個人でも参加できます。（ただし営利目的の参加を除く）参加希望のお問い合わせは社会教育グループまでおたずねください。

芸能発表部門

日　時　令和３年10月24日（日）

場　所　今金町民センター



作品展示部門

日　時　令和３年10月30日(土)～31日(日)

場　所　今金町総合体育館



ピリカ旧石器文化館通信 NO.88

ご利用案内・体験学習についてはこちらQRコード

■企画展「今金町の縄文」開催期間の延長について

標記の企画展は10月24日（日）まで期間を延長することとしました。

この機会にぜひご覧ください。

■「北の縄文パネル展in今金」中止のお知らせ

先月号で開催をお知らせしていました「北の縄文パネル展」は、新型コロナウイルス感染拡大防止のため中止となりました。

こねこちゃん広場

今金町子育て支援センター

認定こども園いまかね内　☎ 82-3810

秋の風が心地よい季節になりましたね。青い空と白い雲。

これから訪れる紅葉に小さな子どもたちも季節の変化を感じられることと思います。朝夕が涼しくなってきていますが、小さな子どもは体温をなかなか調整できません。気温や天候に合わせて調節できる服装を心がけてください。



＊なかよしルームの予定＊

- 10/ 7（木）～遊戯室遊び/園庭遊び(文化祭作品製作)
- 10/14（木）～遊戯室遊び/園庭遊び(文化祭作品製作)
- 10/21（木）～遊戯室遊び/園庭遊び
- 10/28（木）～遊戯室遊び/園庭遊び

※作品は今金町の総合文化祭に展示されます。

◆足にあった靴を履いていますか？◆

散歩・外遊び等、動くことの多いこの時期、今履いている靴は子どもの足に合っていますか？きつい、ブカブカ、まめができたということはありませんか？子どもが大人と同じような歩行動作ができるようになるのに、10年近くかかると言われています。足の骨が形成される時期に足に合わない靴を履かせていると、発達を阻害し、変形したり偏平足になったりします。時々チェックして、あっているかどうかを心がけたいものですね。

国際交流推進アドバイザー カトリーナの

カトリーナ日記 No.18

『サンクスギビング～感謝祭～』

カナダでは感謝祭は10月の第２月曜日に行われます。感謝祭は豊作に感謝するのが目的のお祝いです。お祝いは伝統的に家族とごちそうを食べます。伝統的な食べ物には、七面鳥、クランベリーソース、スタッフィング（詰め物という意味の料理）、グレービーソース、マッシュポテト、サラダ、野菜のトレイ、カボチャパイやピーカンパイなどがあります。七面鳥の代わりに鶏肉やハムを好んで食べる人もいます。この日は学校も、仕事もみんな休みで、日ごろの感謝の気持ちを伝えあう素敵な1日です。SEE　YOU



顔でつながり、声でつながり
本でつながる・・・

図書室だより

読書と作文のまち いまかね

TEL 82-2822

■さあ！読書週間！カードでの貸出も始まりますよ！

10月27日から読書週間が始まります。町民センター図書室でも利用者カードでの貸出を開始します。スムーズな本の貸出や返却、貸出票により、ご自身で読んだ本の管理も、便利に行うことができるようになります。ぜひ、ご利用ください。

図書館システム運用記念こども映画会

「映画くまのがっこう
パティシエ・ジャッキーとおひさまのスイーツ」
10月23日（土）午後2時～　町民センター大会議室

今月のおはなしころりん♪

マザーズぽけっとのおはなし会

日時：10月9日（土）　午後1時30分～
場所：町民センター大会議室
※ご来場の際はマスク着用・手指消毒にご協力下さい。
※感染症対策のため日程の変更および中止の場合があります。

■新着本のお知らせ

【絵本】
『ほげちゃんとこいぬのペロ』やぎたみこ
『ちちゃこいやつ』ハドソン・ロブ

【児童書】
『七不思議神社』緑川聖司
『ぐるぐるの図書室』廣嶋玲子他

【小説】
『貝の続く場所にて』石沢麻衣
『蟬かえる』櫻田智也

【その他】　新着本のHPサイトはこちら↑
『古くて素敵なクラシック・レコードたち』村上春樹

『脳活パズル＆クイズ北海道179』　石田竹久／著　北海道新聞社

問題も答えも北海道！問題数は北海道の市町村数に合わせた179問。もちろん、今金町にまつわるクイズもあります。全て解けたら北海道通になれるかも！？

そんな知識もたっぷり詰まった、一人でもみんなでも楽しめる一冊です。



☆手の届くところに本があるしあわせ～ご利用ください☆

子育てで気になること、困っていること

わが家のアイドル



はなえちゃん

●親からひとこと

動物とお手伝いとおしゃべりが大好きな４人姉兄の末っ子です。来年は１年生！！元気にのびのびと育ってね♡



ゆいちゃん

●親からひとこと

歌と踊りが大好き!!いつも家族を楽しませてくれています。将来の夢はプリキュアになること。優しいプリキュアになってね（笑）これからも、明るく元気いっぱいな、ゆいの成長を楽しみにしています。

わが家のアイドル募集中です。 ○就学前のお子さんを対象に募集しています。掲載を希望される方は役場くらし安心課情報化グループまでご連絡下さい。《☎82-0111》

町のデータ

人口と世帯（令和３年８月末現在）

（　）内は前月比

●人　口	4,980人	（　-3人）
男	2,379人	（　-4人）
女	2,601人	（　1人）
●世帯数	2,498世帯	（　-2世帯）

火災と救急（８月発生件数）

（　）内は令和３年累計発生件数

●火災	0件（　1件）
●救急	19件（150件）
急　病	8件（ 79件）
その他	11件（ 71件）

交通事故（８月発生件数）

（　）内は令和３年累計発生件数

●発生件数	０件（３件）
死者数	０件（０件）
傷者数	０件（３件）

戸籍の窓

おたんじょうおめでとう

大泉　迅（じん）くん　８月30日（保護者　卓也）日の出町

いつまでもおしあわせに

山本　伊織さん（本　町）　久ケ澤　真未さん（本　町）

おくやみもうしあげます

川島　悦子さん	８月17日	85歳	（南 栄 町）
内ケ島しまさん	８月20日	100歳	（寒　昇）
横内　浅夫さん	８月29日	87歳	（下 稲 穂）
杉林　廣光さん	８月31日	84歳	（高 美 町）
舘田　哲康さん	９月１日	93歳	（八 幡 町）
高田　達雄さん	９月３日	88歳	（南 栄 町）
上田　忠良さん	９月６日	76歳	（末 広 町）
志賀　繁利さん	９月８日	95歳	（寒　昇）
河端　勇さん	９月９日	84歳	（本　町）
向井　徳雄さん	９月９日	86歳	（住　吉）
中川　弘一さん	９月９日	91歳	（八　鈴）
大塚　徹さん	９月12日	84歳	（美利河三股）

８月16日～９月15日受付分







編集後記

▼今金町でも米の稲刈りと出荷が始まり、それに合わせて取材に行きました。稲刈りの取材はまだ８月下旬ごろと暑さの残る時期だったのですが、黄金色になった稲穂を見て今年初めて秋の訪れを感じました。後日行われた初出荷セレモニーでその時に収穫された米のおにぎりを食べたのですが、しっかりと米の甘みが感じられ本当に美味しかったです。

みそ汁持って行ったら良かったな。（清水）

■発行　北海道今金町　■編集　くらし安心課情報化グループ
〒049-4393　北海道瀬棚郡今金町字今金48-1
☎0137-82-0111　FAX0137-82-2492
ホームページアドレス https://www.town.imakane.lg.jp
Eメールアドレス imakane@town.imakane.lg.jp

VEGETABLE OIL INK　道産 間伐材使用　CARBON OFFSET
広報いまかねは、環境に優しい道産間伐材を配合した用紙を使用しています。また、震災復興型カーボンオフセット用紙を使用することによりCO_2削減事業ならびに東北経済復興を応援しています。